

## Yohane Nwoma A Ɛdi Ɛkan

<sup>1</sup> Yeretwere mo afa Nkwa Asem a ɛwɔ ho firi ahyɛaseɛ: Dee yeateɛ, dee yede yen ani ahunu, dee yehwɛɛ na yede yen nsa kaɛɛ. Yei ne Nkwa Asem a yereka ho asem no. <sup>2</sup> Nkwa no daa ne ho adi no, yehunuiɛ. Ɛno enti, yɛka ho asem kyere mo, ɛne nkwa a ɛnni awieɛɛ a na ɛwɔ Agya no nkyen na wɔdaa no adi kyereɛ yen no. <sup>3</sup> Yɛkaa dee yehunuiɛ na yeteeɛ no kyereɛ mo nso, sɛdeɛ ɛbeyɛ a, mo ne yen benya ayɔnkofa wɔ ɔɔ a yene Agya no ne Ɔba Yesu Kristo wɔ no mu. <sup>4</sup> Yeretwere yei sɛdeɛ ɛbeyɛ a yen anigyee bewie pɛyɛ.

### *Onyankopɔn Ye Hann*

<sup>5</sup> Afei, yei ne asem a yeate afiri ne Ba no nkyen a yerebɔ mo amanee. Onyankopɔn ye hann a esum nni ne mu koraa. <sup>6</sup> Na sɛ afei yɛka sɛ yene no wɔ ayɔnkofa na saa eberɛ korɔ no ara mu yete sum mu a, na yeredi atorɔ wɔ yen nsem ne yen nneyeeɛ mu. <sup>7</sup> Na sɛ yete hann mu sɛdeɛ ɔte hann mu no a, ɛnneɛ na yene yen ho yen ho wɔ ayɔnkofa, na ne Ba Yesu no mogya te yen ho firi bɔne nyinaa ho.

<sup>8</sup> Sɛ yɛka sɛ yenni bɔne a, na yɛdaadaa yen ho, na nokore no nni yen mu. <sup>9</sup> Sɛ yɛka yen bɔne kyere Onyankopɔn a, ɔyɛ ɔnokwafɔɔ ne ɔteneneeni sɛ ɔde yen bɔne bekye yen, na wate yen ho afiri dee ɛnte nyinaa ho. <sup>10</sup> Sɛ yɛka sɛ

yenyeɛ bɔne a, yɛma Onyankopɔn ye ɔtorofoɔ a n'Asɛm no nni yen mu.

## 2

### *Kristo, Yen Boafoɔ*

<sup>1</sup> Me mma, meretwerɛ yei abre mo na moanye bɔne; na sɛ obi ye bɔne a, yɛwɔ Yesu Kristo ɔteneneeni no a ɔsrɛ wɔ Agya no ho ma yen. <sup>2</sup> Na Kristo no ankasa ne yen bɔne ho mpata na enye yen bɔne nko, na nnipa nyinaa bɔne.

<sup>3</sup> Sɛ yedi Onyankopɔn mmara so a, na ɛkyerɛ sɛ yenim no. <sup>4</sup> Sɛ obi ka sɛ, “Menim no”, nanso ɔnni ne mmara so a, saa onipa no ye ɔtorofoɔ a nokorɛ nni ne mu. <sup>5</sup> Na obiara a ɔtie n'Asɛm no ye obi a nokorɛm, ne dɔ a ɔde dɔ Onyankopɔn no wie pɛ ye. Ye na ɛma yɛgye to mu sɛ yɛte ne mu. <sup>6</sup> Na sɛ yɛte ne mu deɛ a, na ɛsɛ sɛ yedi Yesu Kristo anammɔn akyi.

### *Mmara Foforoɔ*

<sup>7</sup> Anuanom, saa mmara a meretwerɛ abre mo yi nye asem foforoɔ. Eyɛ mmara dada a moate firi ahyɛaseɛ pɛɛ no. Mmara dada no ye adeɛ a moate ho asem dada. <sup>8</sup> Nanso, mmara a meretwerɛ abre mo yi ye foforoɔ na emu nokorɛ no da adi wɔ Kristo ne mo mu. Esum no retwam na hann papa no gu so rehyerɛn.

<sup>9</sup> Obiara a ɔka sɛ ɔwɔ hann no mu, nanso ɔtane ne nua no wɔ sum mu besɛ saa dɔnhwereɛ yi mu. <sup>10</sup> Obiara a ɔdɔ ne nua no te hann mu, enti biribiara nni ne mu a ɛbɛma obi foforoɔ ayɛ bɔne.

<sup>11</sup> Nanso, obiara a ɔtane ne nua no te sum mu.

Ɔnam mu a ɔnnim faako a ɔrekɔ, ɛfiri sɛ, esum no afira n'ani.

<sup>12</sup> Me mma, meretwerɛ mo, ɛfiri sɛ, ɛsiane Kristo din enti, wɔde mo bone akyɛ mo.

<sup>13</sup> Agyanom, meretwerɛ mo, ɛfiri sɛ, monim deɛ ɔte ase firi ahyɛaseɛ no. Mmabunu, meretwerɛ mo, ɛfiri sɛ, moadi ɔbonsam so.

<sup>14</sup> Mma, meretwerɛ mo, ɛfiri sɛ, monim Agya no. Agyanom, meretwerɛ mo, ɛfiri sɛ, monim deɛ ɔte ase firi ahyɛaseɛ no. Mmabunu, meretwerɛ mo, ɛfiri sɛ, mowɔ ahɔɔden, na Onyankopɔn asem no te mo mu, na moadi ɔbonsam so.

<sup>15</sup> Monnnɔ ewiase anaase biribiara a ɛyɛ ewiase dea. Sɛ modɔ ewiase a, na ɛkyerɛ sɛ monnnɔ Agya a ɔwɔ mo mu no. <sup>16</sup> Biribiara a ɛyɛ ewiase dea, honam akɔnnɔ, deɛ nnipa hunu na wɔn kɔn dɔ, biribiara a ɛwɔ ewiase a nnipa hoahoa wɔn ho wɔ ho no, emu biara mfiri Agya no. Ne nyinaa firi ewiase. <sup>17</sup> Ewiase ne mu akɔnnɔdeɛ retwam, nanso deɛ ɔyɛ Onyankopɔn apɛdeɛ no tena hɔ daa.

### *Kristo Atamfoɔ*

<sup>18</sup> Me mma, awieɛɛ no abɛn. Wɔka kyerɛɛ mo sɛ Kristo Tamfoɔ no beba, nanso seesei, Kristo atamfoɔ bebree ada wɔn ho adi, enti yɛahunu sɛ ampa awieɛɛ no abɛn. <sup>19</sup> Nokorɛm, na saa nnipa yi nka yɛn ho na ɛno enti na wɔgyaa yɛn

ho no. Na se woka yen ho a, anka wone yen tenaee. Nanso, wogyaa yen ho, sedee wobehunu no pefee se wonka yen ho.

<sup>20</sup> Mo dee, Kristo ahwie Honhom Kronkron no agu mo so, enti mo nyinaa nim nokore no.

<sup>21</sup> Enye se monnim nokore no enti na matwere saa krataa yi, na mmom, monim na monim nso se, atorɔ biara mfiri nokore mu mma. <sup>22</sup> Afei, hwan ne ɔtorofɔ? Eyɛ obi a oka se Yesu nye Kristo no. Yei ne Kristo ɔtamfɔ. Ɔpo Agya no ne Ɔba no nyinaa. <sup>23</sup> Na dee ɔpo Ɔba no po Agya no; dee ɔgye Ɔba no gye Agya no nso.

<sup>24</sup> Mommɔ mmɔden mfa asem a motee ahyeasee no nsie mo akoma mu. Se mode asem a motee ahyeasee no sie a, mo ne Ɔba no ne Agya no benya ayɔnkofa. <sup>25</sup> Na yei na Kristo no ankasa ahye yen ho bɔ no, nkwa a enni awiee no.

<sup>26</sup> Metwere mo fa won a wɔpe se wɔdaadaa mo ho. <sup>27</sup> Na mo dee, Kristo ahwie ne Honhom Kronkron no agu mo so. Mmere dodoɔ a ne Honhom no te mo mu no, eho nhia se obi foforo bekyerɛkyere mo. Efiri se, ne Honhom no kyerekyere mo biribiara. Na dee ɔkyere no nso ye nokore; enye atorɔ. Montie Kristo nkyerɛkyere no na montena ne mu.

<sup>28</sup> Me mma, montena ne mu sedee ebeye a, se ɔba a, yebenya akokoɔduru na yɛmfa aniwuo nko hinta da a ɔbeba no.

<sup>29</sup> Monim se Kristo ye ɔteneneeni. Na ese se mohunu se obiara a ɔye ade tenenee no ye Onyankopɔn ba.

### 3

#### *Onyankopɔn Mma*

<sup>1</sup> Monhwɛ ɔɔ a Agya no ɔɔ yɛn. Ne ɔɔ a ɔɔ yɛn no mu den enti wɔfrɛ yɛn Onyankopɔn mma. Na ɛyɛ nokorɛ nso. Ne saa enti ewiase nnim yɛn ɛfiri sɛ ennim Onyankopɔn. <sup>2</sup> Me nuanom, seesei yɛyɛ Onyankopɔn mma, nanso deɛ daakye yɛbɛyɛ deɛ, yɛnnim. Nanso, yɛnim sɛ Kristo ba a, yɛbɛyɛ te sɛ ɔno, ɛfiri sɛ, yɛbɛhunu no sɛdeɛ ɔtɛ. <sup>3</sup> Obiara a ɔwɔ saa anidasɔɔ yi wɔ Kristo mu no yɛ ne ho kronn sɛdeɛ Kristo yɛ kronn no.

<sup>4</sup> Obiara a ɔyɛ bɔne no bu Onyankopɔn mmara so, ɛfiri sɛ, bɔne yɛ mmara so buo. <sup>5</sup> Monim sɛ Kristo baɛ sɛ ɔrebɛfa nnipa bɔne, ɛfiri sɛ, ɔno deɛ bɔne nni ne mu. <sup>6</sup> Enti, obiara a ɔtena Kristo mu no nkɔ so nyɛ bɔne. Na obiara a ɔkɔ so yɛ bɔne no nhunu no, na ɔnnim no.

<sup>7</sup> Mommma obi nnaadaa mo, me mma. Obiara a ɔyɛ deɛ ɛtene no yɛ ɔteneneeni sɛdeɛ Kristo yɛ ɔteneneeni no. <sup>8</sup> Deɛ ɔkɔ so yɛ bɔne no yɛ ɔbonsam dea, ɛfiri sɛ, ɔbonsam firi ahyɛaseɛ pɛɛ na ɔyɛɛ bɔne. Saa asem yi enti na Onyankopɔn Ba no baɛɛ. Ɔbaɛɛ sɛ ɔrebɛsɛɛ ɔbonsam nnwuma. <sup>9</sup> Obiara a ɔyɛ Onyankopɔn Ba no nkɔ so nyɛ bɔne, ɛfiri sɛ Onyankopɔn su wɔ ne mu, na ɛsiane sɛ Onyankopɔn yɛ n'Agya enti, ɔntumi nkɔ so nyɛ bɔne. <sup>10</sup> Nsonsonoeɛ a ɛda Onyankopɔn mma ne ɔbonsam mma ntam ne sɛ, obi a ɔnyɛ papa anaa ɔnnɔ ne nua no nyɛ Onyankopɔn ba.

#### *Monnodɔ Mo Ho*

<sup>11</sup> Nsem a motee ahyeasee no kyere se, monnodɔ mo ho. <sup>12</sup> Ense se yeye se Kain. Na ɔye ɔbonsam dea. Enti ɔkumm n'ankasa ne nua. Aden enti na Kain kumm no? Efiri se, nneema a ɔyee no ye bone, nanso ne nua no dee, ɔyee papa. <sup>13</sup> Enti, anuanom, se ewiasefoɔ tane mo a, mommma enye mo nwanwa. <sup>14</sup> Yenim se yefiri owuo mu aba nkwa mu. Yenim saa, efiri se, yedɔ yen nuanom. <sup>15</sup> Obi a ɔtan ne nua no ye owudifoɔ na monim nso se owudifoɔ nni nkwa a enni awiee wɔ ne mu.

<sup>16</sup> Yei na ema yehunu sedee ɔɔ teɛ. Kristo de ne nkwa maa yen. Eɛ se yen nso yede yen nkwa ma yen nuanom. <sup>17</sup> Se obi ye ɔdefoɔ na ɔhunu se biribi ho hia ne nua na wanhunu no mmɔɔ a, ebeye den na watumi aka se ɔɔ Onyankopɔn wɔ n'akoma mu? <sup>18</sup> Me mma, ense se yen ɔɔ no ye kasa hunu. Eɛ se eye ɔɔ turodoɔ a enam nneyee so da ne ho adi.

<sup>19</sup> Yei na ebema yeahunu se yewɔ nokore no. Yei na ebema yen akoma anya gyidie wɔ Onyankopɔn anim. <sup>20</sup> Se yen akoma bu yen fo mpo a, yenim se Onyankopɔn so sene yen akoma na ɔnim biribiara. <sup>21</sup> Enti, anuanom adɔfoɔ, se yen akoma ammu yen fo a, yewɔ akokoɔduru wɔ Onyankopɔn anim. <sup>22</sup> Biribiara a yebisa no no, yen nsa ka, efiri se, yedi ne mmara so na yeye n'apedee nso. <sup>23</sup> Ne mmara no ka se, yennyee ne Ba Yesu Kristo no din mu na yennodɔ yen ho sedee Kristo hyee yen no. <sup>24</sup> Obiara a ɔdi Onyankopɔn mmara so no te Onyankopɔn mu na Onyankopɔn nso te ne mu. Na yei na ema yehunu se Onyankopɔn te yen mu. Yenim no saa

esiane Honhom a wama yen no enti.

## 4

### *Nkyerεkyere Pa Ne Nkyerεkyere Bɔne*

<sup>1</sup> Me nuanom adɔfoɔ monnnye honhom no nyinaa nni. Mmom monso honhom no nhwe se efiri Onyankopɔn anaa. Efiri se, atorɔ adiyifoɔ bebree ahwete wɔ ewiase. <sup>2</sup> Ekwan a wobetumi afa so ahunu se obi wɔ Onyankopɔn Honhom no ne se, ɔberpae mu aka se, nokorem Yesu Kristo baa onipa tebea mu. <sup>3</sup> Na dee ɔnka saa mfa Yesu ho no nni honhom a efiri Onyankopɔn. Saa honhom no ye Kristo ɔtamfoɔ. Motee se saa na ebɛba, nanso ewɔ ewiase ha dada.

<sup>4</sup> Me mma, mofiri Onyankopɔn mu na moadi atorɔ adiyifoɔ no so, efiri se, Honhom a ewɔ mo mu no wɔ tumi sene honhom a ewɔ ewiase yi mu. <sup>5</sup> Wɔka nsem a efa ewiase ho ma ewiase tie efiri se, wɔye ewiasefoɔ. <sup>6</sup> Nanso, yen dee, yeye Onyankopɔn nkurɔfoɔ. Obiara a ɔnim Onyankopɔn no tie yen. Na obiara a ɔnye Onyankopɔn onipa no ntie yen. Yei nko ara ne ekwan a yenam so de hunu nokore Honhom ne atorɔ honhom mu.

### *Onyankopɔn Ye ɔɔɔ*

<sup>7</sup> Anuanom, momma yennodo yen ho efiri se, ɔɔɔ firi Onyankopɔn. Obi a ɔwɔ ɔɔɔ no ye Onyankopɔn ba na ɔnim Onyankopɔn nso. <sup>8</sup> Obi a ɔnni ɔɔɔ no nnim Onyankopɔn efiri se, Onyankopɔn ye ɔɔɔ. <sup>9</sup> Ekwan a Onyankopɔn nam so da ne dɔ adi kyere yen ne se, ɔsoma ne Ba korɔ no baa ewiase sɛdee yebɛfa ne

so anya nkwa. <sup>10</sup> Yei ne ɔɔɔ. Enkyere se yedɔ Onyankopɔn, na mmom, ɔno na ɔɔɔ yen enti ɔsoma ne Ba se yemfa ne so nya yen bɔne ho mpata. <sup>11</sup> Anuanom adɔfoɔ, se saa na Onyankopɔn dɔ yen a, na ekyerɛ se, esɛ se yedodɔ yen ho. <sup>12</sup> Obiara nhunu Onyankopɔn da. Se yedodɔ yen ho a, na Onyankopɔn te yen mu na ne dɔ no awie pɛye wɔ yen mu.

<sup>13</sup> Yei na ema yehunu pefee se yete Onyankopɔn mu na ɔno nso te yen mu. Wama yen ne Honhom. <sup>14</sup> Na yɛahunu na yɛaka akyerɛ aforɔɔ se Agya no somaa ne Ba maa ɔbeyɛ ewiase Agyenkwa. <sup>15</sup> Obiara a ɔpae mu ka se Yesu ye Onyankopɔn Ba no, Onyankopɔn te ne mu na ɔno nso te Onyankopɔn mu. <sup>16</sup> Na yen ankasa nim na yɛgye Onyankopɔn dɔ a ɔde dɔ yen no di.

Onyankopɔn ye ɔɔɔ na obiara a ɔte ɔɔɔ mu no te Onyankopɔn mu na Onyankopɔn nso te ne mu. <sup>17</sup> Esɛ se ɔɔɔ ye pɛ wɔ yen mu sedee ebeye a yɛbenya akokoɔduru Ate mmuo da no. Na yɛbenya saa akokoɔduru no nso, efiri se, yen abrabo wɔ ewiase ha no te se Kristo dee pɛ. <sup>18</sup> Ehu nni ɔɔɔ mu. Ɔɔɔ amapa pam ehu nyinaa. Ehu ne asotwe na enam. Enti, dee ɔye ohufoɔ no nwie pɛye wɔ ɔɔɔ mu.

<sup>19</sup> Yewɔ ɔɔɔ, efiri se, Onyankopɔn na ɔɔɔ yen kane. <sup>20</sup> Se obi ka se, “Medɔ Onyankopɔn” na ɔtane ne nua a, ɔye ɔtorofoɔ. Na dee ɔno ne nua a ɔhunu no no, ebeye den na ɔbetumi adɔ Onyankopɔn a ɔnhunu no. <sup>21</sup> Yei ne mmara a



Kristo hye maa yen. Dee odo Onyankopon no, ese se odo ne nua nso.

## 5

### *Sede Nhyehyee No Beye*

<sup>1</sup> Obiara a ogye di se Yesu ye Agyenkwa no ye Onyankopon ba. Na obiara a odo Agya no do ne mma no nso. <sup>2</sup> Yei na ema yehunu se yedo Onyankopon mma; se yebedo Onyankopon na yeadi n'ahyede so. <sup>3</sup> Odo a yedo Onyankopon no kyere di a yedi n'ahyede so. Na n'ahyede no nso sodie nye den mma yen, <sup>4</sup> efiri se, Onyankopon ba biara di ewiase so nkonim. Yenam yen gyidie so di ewiase so nkonim. <sup>5</sup> Hwan na obetumi adi ewiase so nkonim? Obi a ogye di se Yesu ye Onyankopon Ba no nko ara.

### *Yesu Kristo Ho Adansedie*

<sup>6</sup> Yesu Kristo ye obi a onam nsuo ne mogya so bae. Enye nsuo nko so na onam bae na mmom, nsuo ne mogya. Na eye Honhom no na edi ho adanse efiri se, Honhom no ne nokore no. <sup>7</sup> Adansefo baasa na wowa ho. <sup>8</sup> Honhom no, nsuo no ne mogya no. Saa adansefo yi adwene hyia. <sup>9</sup> Yegye adanse a nnipa di no di; nanso adanse a Onyankopon di no mu ye den yie. Na saa adanse no na Onyankopon adi afa ne Ba no ho no. <sup>10</sup> Enti, obi a ogye Onyankopon Ba no di no agye saa adanse yi adi wo n'akoma mu. Na obi a onnye Onyankopon nni no ama Onyankopon aye otorofoo, efiri se, wannye adanse a Onyankopon di faa ne Ba no ho anni. <sup>11</sup> Yei ne adanse no: Onyankopon ama yen nkwa a enni awiee; na

saa nkwa no wɔ ne Ba no mu. <sup>12</sup> Obiara a ɔwɔ Ɔba no wɔ saa nkwa no, na obiara a ɔnni Ɔba no nni nkwa no.

### *Nkwa A Enni Awieeɛ*

<sup>13</sup> Mo a mogye Onyankopɔn Ba no din di no, meretwere mo yei sɛdeɛ ɛbɛma moahunu sɛ mowɔ nkwa a enni awieeɛ. <sup>14</sup> Na anidasɔ a yewɔ wɔ Onyankopɔn anim ne sɛ, yenim sɛ biribiara a yɛbisa no wɔ ne pɛ mu no, ɔtie yen. <sup>15</sup> Ɛberɛ biara a yɛbisa no no, ɔtie yen. Yɛahunu sɛ yei ye nokore yi, yenim nso sɛ ɔma yen deɛ yɛbisa no biara.

<sup>16</sup> Sɛ obi hunu sɛ ne nua aye bɔne bi a ɛmfa no nkɔ owuo mu a, ɔmmɔ Onyankopɔn a ɔbɛma no nkwa no mpaɛɛ mma no. Yei fa wɔn a wɔn bɔne mfa wɔn nkɔ owuo mu no ho. Bɔne bi wɔ ho a ɛde onipa kɔ owuo mu na ɛno ho deɛ, menka sɛ mommɔ ho mpaɛɛ nkyerɛ Onyankopɔn. <sup>17</sup> Afideyɛ nyinaa ye bɔne, nanso bɔne bi wɔ ho a ɛnkɔwie owuo mu.

<sup>18</sup> Yenim sɛ Onyankopɔn ba biara nkɔ so nye bɔne, ɛfiri sɛ, Onyankopɔn Ba no bɔ wɔn ho ban, na ɔbonsam ntumi nye wɔn bɔne. <sup>19</sup> Yenim sɛ yeɛ Onyankopɔn mma, na ewiasɛfoɔ deɛ wɔhyɛ ɔbonsam tumi ase. <sup>20</sup> Yenim sɛ Onyankopɔn Ba no aba, na wama yɛahunu nokore Onyankopɔn no. Ɔno ne Onyankopɔn nokwafɔɔ a ɔma daa nkwa no.

<sup>21</sup> Me mma, montwe mo ho mfiri abosom ho.

**Biblica® Wɔnhia ɛho kwamma nwoma  
Asante Twi Nkwa Asem™  
The Holy Bible in the Asante Twi language of Ghana:  
Biblica® Wɔnhia ɛho kwamma nwoma Asante Twi  
Nkwa Asem™**

copyright © 2020 Biblica, Inc.

Language: Twi

Dialect: Asante

Contributor: Biblica, Inc.

Adwuma yi, Creative Commons Attribution-ShareAlike 4.0 International License (CC BY-SA) na wode bae. Wope se wokenkan kwamma nwoma yi sɛso bi a, kɔhwɛ <http://creativecommons.org/licenses/by-sa/4.0> anaase twere krataa kɔma Creative Commons, P. O. Box 1866, Mountain View, CA 94042, USA.

Biblica® ye ahyensodeɛ a Biblica Inc. akɔgye, na wope se wode Biblica® ahyensodeɛ yi di dwuma a, gye se Biblica Inc. twere ho kwamma nwoma ma wo. CC BY-SA kwamma nwoma nhyehyɛɛ mu no, wobetumi ayɛ adwuma yi sɛso de akɔ mmeaɛɛ ahodoɔ wɔ ɛberɛ a wonsesa Biblica® ahyensodeɛ no. Se woyɛ nsakraɛɛ anaase wokyerɛ saa adwuma yi ase kɔ kasa foforo bi mu ɛfa so nya adwuma foforo firi yei mu a, ɛɛ se woyi Biblica® ahyensodeɛ no firi ho. Nyafirimu adwuma no so no, ɛɛ se wotwere nsakraɛɛ a woayɛ no ne deɛ ɛdidi soɔ yi nso ka ho: “Biblica Inc. adwuma kann no wɔ [www.biblica.com](http://www.biblica.com) ɛna open.bible a wonhia ɛho kwamma nwoma biara.”

Ɛɛ se wotwere Owurayɛ Tumi no wɔ baabi a nwoma no edin wɔ anaa kratafa a yetwere adwuma Owurayɛ Tumi gu no sɛdeɛ ɛdidi soɔ yi:

Biblica® Wɔnhia ɛho kwamma nwoma Asante Twi Nkwa Asem™

Owurayɛ Tumi © 1996, 2020. Biblica, Inc. na wode ma.

Biblica® Open Asante Twi Contemporary Bible™

Copyright © 1996, 2020 by Biblica, Inc.

“Biblica” ye ahyensodeɛ a Biblica Inc. akɔgye afiri United States Patent and Trademark Office de hyɛ won nneɛma ahodoɔ nso. Gye se Biblica Inc. ma wo ho ekwan ansa na woatumi de adi dwuma.

“Biblica” is a trademark registered in the United States Patent and Trademark Office by Biblica, Inc. Used with permission.

Ɛɛ se wode saa kwamma nwoma (CC BY-SA) yi ara na ɛto wo nyafirimu adwuma no soɔ.

Adwuma yi a woakyere aseɛ ako kasa foroɔ mu yi, se wope se wobɔ Biblica, Inc. amannee a, yesre wo, ene yen nni nkitaho wo <https://open.bible/contact-us>.

This work is made available under the Creative Commons Attribution-ShareAlike 4.0 International License (CC BY-SA). To view a copy of this license, visit <http://creativecommons.org/licenses/by-sa/4.0> or send a letter to Creative Commons, PO Box 1866, Mountain View, CA 94042, USA.

Biblica® is a trademark registered by Biblica, Inc., and use of the Biblica® trademark requires the written permission of Biblica, Inc. Under the terms of the CC BY-SA license, you may copy and redistribute this unmodified work as long as you keep the Biblica® trademark intact. If you modify a copy or translate this work, thereby creating a derivative work, you must remove the Biblica® trademark. On the derivative work, you must indicate what changes you have made and attribute the work as follows: "The original work by Biblica, Inc. is available for free at [www.biblica.com](http://www.biblica.com) and [open.bible](http://open.bible)."

Notice of copyright must appear on the title or copyright page of the work as follows:

Biblica® Wɔnhia eho kwamma nwoma Asante Twi Nkwa Asɛm™

Owuraye Tumi © 1996, 2020. Biblica, Inc. na wode ma.

Biblica® Open Asante Twi Contemporary Bible™

Copyright © 1996, 2020 by Biblica, Inc.

"Biblica" ye ahyensodeɛ a Biblica Inc. akogyɛ afiri United States Patent and Trademark Office de hyɛ wɔn nneɛma ahodoɔ nso. Gye se Biblica Inc. ma wo ho ekwan ansa na woatumi de adi dwuma.

"Biblica" is a trademark registered in the United States Patent and Trademark Office by Biblica, Inc. Used with permission.

You must also make your derivative work available under the same license (CC BY-SA).

If you would like to notify Biblica, Inc. regarding your translation of this work, please contact us at <https://open.bible/contact-us>.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution Share-Alike license 4.0.

You have permission to share and redistribute this Bible translation in any format and to make reasonable revisions and adaptations of this translation, provided that:

You include the above copyright and source information.

If you make any changes to the text, you must indicate that you did so in a way that makes it clear that the original licensor is not

necessarily endorsing your changes.

If you redistribute this text, you must distribute your contributions under the same license as the original.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

Note that in addition to the rules above, revising and adapting God's Word involves a great responsibility to be true to God's Word. See Revelation 22:18-19.

2023-04-18

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 22 Feb 2024 from source files dated 19 Apr 2023

4d908a5f-6fc6-5f10-9298-e0ab905f607f